

# ANNEXE 4

## LISTE DES ESPÈCES ANIMALES ET VÉGÉTALES CITÉES DANS L'ATLAS

Liste des espèces animales et végétales citées dans l'Atlas

Nom français	Nom anglais	Nom latin
Agrile du frêne	Emerald ash borer	<i>Agrilus planipennis</i>
Asperge	Asparagus	<i>Asparagus officinalis</i>
Aubépine	Hawthorn	<i>Crataegus</i>
Aulne	Alder	<i>Alnus</i>
Aulne rugueux	Speckled alder	<i>Alnus incana rugosa</i>
Avoine	Oat	<i>Avena sativa</i>
Bécasseau sanderling	Sanderling	<i>Calidris alba</i>
Bernache cravant	Brant	<i>Branta bernicla</i>
Blé	Wheat	<i>Triticum aestivum</i>
Blé d'Inde	Corn	<i>Zea mays</i>
Blennie	Blenny	Zoarcoidei
Bleuet	Blueberry	<i>Vaccinium</i> (en partie)
Bœuf-musqué forestier	Woodland muskox	<i>Bootherium bombifrons</i>
Bouleau	Birch	<i>Betula</i>
Bouleau blanc	White birch	<i>Betula papyrifera</i>
Bouleau gris	Gray birch	<i>Betula populifolia</i>
Bouleau jaune	Yellow birch	<i>Betula alleghaniensis</i>
Busard Saint-Martin	Hen Harrier	<i>Circus cyaneus</i>
Buse pattue	Rough-legged Hawk	<i>Buteo lagopus</i>
Campagnol	Vole	Arvicolinae (en partie)
Campagnol-à-dos-roux de Gapper	Gapper's red-backed vole	<i>Myodes gapperi</i>
Canneberge	Cranberry	<i>Vaccinium macrocarpon</i>
Canola	Canola	<i>Brassica</i> sp.
Capelan	Capelin	<i>Mallotus villosus</i>
Carex	Sedge	<i>Carex</i>
Caryer	Hickory	<i>Carya cordiformis</i>
Caryer cordiforme	Bitternut hickory	<i>Carya cordiformis</i>

Liste des espèces animales et végétales citées dans l'Atlas (suite)

Nom français	Nom anglais	Nom latin
Castor	Beaver	<i>Castor canadensis</i>
Castor géant	Giant beaver	<i>Castoroides</i>
Céphalanthé	Buttonbush	<i>Cephalanthus occidentalis</i>
Cerf de Virginie	White-tailed deer	<i>Odocoileus virginianus</i>
Cerisier de Virginie	Chokecherry	<i>Prunus virginiana</i>
Chardon	Thistle	<i>Cirsium</i>
Chat	Cat	<i>Felis catus</i>
Chat domestique	Domestic cat	<i>Felis catus</i>
Chêne	Oak	<i>Quercus</i>
Chêne bicoloré	Swamp white oak	<i>Quercus bicolor</i>
Chêne blanc	White oak	<i>Quercus alba</i>
Chêne rouge	Red oak	<i>Quercus rubra</i>
Chenille à tente estivale	Fall webworm	<i>Hyphantria cunea</i>
Chèvrefeuille	Honeysuckle	<i>Lonicera</i>
Chien	Dog	<i>Canis lupus familiaris</i>
Chouette tachetée	Spotted Owl	<i>Strix occidentalis</i>
Cinacle	Dipper	Cinclidae
Condor	Condor	<i>Gymnogyps et Vultur</i>
Condor de Californie	California Condor	<i>Gymnogyps californianus</i>
Écureuil	Squirrel	Sciuridae (en partie)
Écureuil roux	Red squirrel	<i>Tamiasciurus hudsonicus</i>
Épinette	Spruce	<i>Picea</i>
Épinette blanche	White spruce	<i>Picea glauca</i>
Épinette noire	Black spruce	<i>Picea mariana</i>
Érable	Maple	<i>Acer</i>
Érable à sucre	Sugar maple	<i>Acer saccharum</i>
Érable argenté	Silver maple	<i>Acer saccharinum</i>
Frêne noir	Black ash	<i>Fraxinus nigra</i>
Genévrier de Virginie	Eastern redcedar	<i>Juniperus virginiana</i>
Grande Molène	Common mullein	<i>Verbascum thapsus</i>
Halodule	Shoalgrass	<i>Halodule wrightii</i>
Hareng de l'Atlantique	Atlantic herring	<i>Clupea harengus</i>
Hêtre	Beech	<i>Fagus grandifolia</i>
Hêtre à grandes feuilles	American beech	<i>Fagus grandifolia</i>
Jonc	Rush	<i>Juncus</i>
Lagopède alpin	Rock Ptarmigan	<i>Lagopus muta</i>
Laïche	Sedge	<i>Carex</i>
Lançon	Sand lance	Ammodytidae
Lièvre d'Amérique	Snowshoe hare	<i>Lepus americanus</i>
Livrée des forêts	Forest tent caterpillar	<i>Malacosoma disstria</i>
Lombric	Earthworm	Lumbricidae
Luzerne	Alfalfa	<i>Medicago sativa</i>
Maïs	Corn	<i>Zea mays</i>
Maquereau bleu	Atlantic mackerel	<i>Scomber scombrus</i>
Mastodonte	Mastodon	<i>Mammut americanum</i>

Liste des espèces animales et végétales citées dans l'Atlas (suite)

Nom français	Nom anglais	Nom latin
Mélèze	Tamarack	<i>Larix laricina</i>
Mélèze laricin	Tamarack	<i>Larix laricina</i>
Morue	Cod	Gadinae (en partie)
Morue polaire	Arctic cod	<i>Boreogadus saida</i>
Mousse	Moss	Bryophyta
Myrique baumier	Sweet gale	<i>Myrica gale</i>
Nerprun	Buckthorn	<i>Rhamnus</i>
Orge	Barley	<i>Hordeum vulgare</i>
Orme	Elm	<i>Ulmus</i>
Paresseux géant	Ground sloth	<i>Megalonyx jeffersonii</i>
Pécari géant	Flat-headed peccary	<i>Platygonus compressus</i>
Perchaude	Yellow perch	<i>Perca flavescens</i>
Peuplier	Poplar	<i>Populus</i>
Peuplier faux-tremble	Trembling aspen	<i>Populus tremuloides</i>
Phragmite	Reed	<i>Phragmites australis</i>
Pie-grièche boréale	Northern Shrike	<i>Lanius borealis</i>
Pin	Pine	<i>Pinus</i>
Pin blanc	White pine	<i>Pinus strobus</i>
Pin rigide	Pitch pine	<i>Pinus rigida</i>
Pioui de l'Ouest	Western Wood-Pewee	<i>Contopus sordidulus</i>
Pique-bœuf	Oxpecker	<i>Buphagus</i>
Plectrophane	-	Calcariidae
Pomme de terre	Potato	<i>Solanum tuberosum</i>
Porc-épic d'Amérique	North American porcupine	<i>Erethizon dorsatum</i>
Pruche	Hemlock	<i>Tsuga canadensis</i>
Pruche du Canada	Eastern hemlock	<i>Tsuga canadensis</i>
Quenouille	Cattail	<i>Typha</i>
Rat	Rat	<i>Rattus</i>
Rat musqué	Muskrat	<i>Ondatra zibethicus</i>
Raton laveur	Raccoon	<i>Procyon lotor</i>
Renard	Fox	<i>Vulpes vulpes</i>
Renard roux	Red fox	<i>Vulpes vulpes</i>
Riz sauvage	Wildrice	<i>Zizania</i>
Roseau	Reed	<i>Phragmites et Phalaris</i>
Roseau commun	Common reed	<i>Phragmites australis</i>
Rubanier	Bur-reed	<i>Sparganium</i>
Salicaire	Purple loosestrife	<i>Lythrum salicaria</i>
Sapin	Fir	<i>Abies</i>
Sapin baumier	Balsam fir	<i>Abies balsamea</i>
Saule	Willow	<i>Salix</i>
Saumon	Salmon	<i>Salmo salar</i>
Scirpe	Bulrush	<i>Scirpus (au sens large)</i>
Scirpe des étangs	Soft-stemmed bulrush	<i>Schoenoplectus tabernaemontani</i>
Scolyte	Bark beetle	Scolytinae
Soya	Soybean	<i>Glycine max</i>

Liste des espèces animales et végétales citées dans l'Atlas (suite)

Nom français	Nom anglais	Nom latin
Sphaigne	Sphagnum moss	<i>Sphagnum</i>
Spongieuse asiatique	Asian gypsy moth	<i>Lymantria dispar</i>
Sucrier	Bananaquit	<i>Coereba</i>
Tamia rayé	Eastern chipmunk	<i>Tamias striatus</i>
Tilleul	Basswood	<i>Tilia americana</i>
Todier à bec large	Broad-billed Tody	<i>Todus subulatus</i>
Tordeuse des bourgeons de l'épinette	Spruce budworm	<i>Choristoneura fumiferana</i>
Tournesol	Sunflower	<i>Helianthus annuus</i>
Traquet motteux	Northern Wheatear	<i>Oenanthe oenanthe</i>
Tremble	Trembling aspen	<i>Populus tremuloides</i>
Ver de terre	Earthworm	Lumbricidae